

MATÉRIEL DIDACTIQUE POUR LES 4 CYCLES  
DE L'ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL

# BON DE COMMANDE

ANNÉE SCOLAIRE : 2019 / 2020



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère de l'Éducation nationale,  
de l'Enfance et de la Jeunesse

MATÉRIEL DIDACTIQUE POUR LES 4 CYCLES  
DE L'ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL

BON DE COMMANDE

ANNÉE SCOLAIRE : 2019 / 2020

## CHOIX DU MATÉRIEL DIDACTIQUE À UTILISER PAR LES ÉCOLES

### Base légale

En ce qui concerne le choix du matériel didactique, la **loi modifiée du 6 février 2009 portant organisation de l'enseignement fondamental** dispose à l'**Art. 11.** que « les équipes pédagogiques peuvent utiliser du matériel didactique autre que le matériel recommandé par le ministre, à condition que son utilisation ait été approuvée par le comité d'école et qu'il soit conforme au plan d'études. »

Des clarifications et des précisions s'imposent à la lecture de cette disposition.

1. Le présent catalogue des manuels scolaires reprend l'ensemble des manuels recommandés par le ministre, au sens de l'article 11 de la loi du 6 février 2009 portant organisation de l'enseignement fondamental.
2. En vue d'assurer la continuité et la cohérence des apprentissages, facteurs indispensables pour la réussite scolaire notamment des élèves les plus faibles, il faut que les équipes pédagogiques s'entendent sur l'utilisation d'un seul et unique matériel au sein du cycle.

Au travers des cycles, c'est-à-dire, au niveau de l'école, les comités d'école veillent à ce que les équipes utilisent, s'il existe, le matériel appartenant à une même série.

En cas de désaccord, soit entre les membres d'une équipe pédagogique d'un cycle, soit entre les équipes pédagogiques d'une école, le directeur décide du matériel à utiliser.

## CYCLE 1

.....	Brandschutzerzéiung (Lehrer) <i>Solange der Vorrat reicht!</i>	à 9,00 € 410 2 00 32
.....	Brandschutzerzéiung <i>Solange der Vorrat reicht!</i>	à 1,94 € 410 2 00 30
.....	Ein sprachheilpädagogisches Konzept für die luxemburgische Vorschule (Lehrer) <i>Solange der Vorrat reicht!</i>	gratuit 410 2 00 61
.....	Kannerliteratur an der Spillschoul (Lehrer) <i>Solange der Vorrat reicht!</i>	gratuit 410 2 00 20

*Ab September sind Band 1 und Band 2 des „Zinglibook - Natur an Umwelt“ auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) zum Download verfügbar.  
Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)*

.....	Sproochlech Bildung am éischte Cycle (Lehrer)	gratuit 410 2 00 24
-------	---	------------------------

*Empfohlenes Material für den Lern- und Entwicklungsbereich  
Mathematik und logisches Denken (über den Buchhandel zu beziehen):*

Zahlenbuch Frühförderprogramm Spiele zur Frühförderung 1	14,95 € ISBN 978-3-12-201261-8
Zahlenbuch Frühförderprogramm Malheft zur Frühförderung 1	8,95 € ISBN 978-3-12-201271-7
Zahlenbuch Frühförderprogramm Spiele zur Frühförderung 2	14,95 € ISBN 978-3-12-201262-5
Zahlenbuch Frühförderprogramm Malheft zur Frühförderung 2	8,95 € ISBN 978-3-12-201272-4
Handbuch zum Frühförderprogramm	21,25 € ISBN 978-3-12-201260-1
Das Zahlenbuch Spielmaterial 1/2	25,25 € ISBN 978-3-12-201270-0
Zahlenbuch Frühförderprogramm Komplettpaket (für 10 bis 12 Kinder)	354,50 € ISBN 978-3-12-201275-5

**Prix à titre indicatif!**

## MATÉRIEL MULTILINGUE – CYCLES 1-4

*plus d'informations sur le site [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)*

.....	Komm mat op d'Sich! (Lehrer) 10 grous Wimmelpouster mat flotte Spiller	à 3,50 € 420 2 00 01
.....	Meng éischt 300 Wieder, meine ersten 300 Wörter, mes premiers 300 mots (Ting-Stift nicht inklusive) <i>Solange der Vorrat reicht!</i> <i>Das Buch ist ausschließlich kompatibel mit dem Ting-Stift, der noch bedingt im Handel erhältlich ist.</i>	à 5,00 € 420 2 00 02
.....	Wéi? Wou? Wat? (Lehrer) 555 méisproocheg Billerkaarte fir d'Sproochfërderung	à 45,00 € 420 2 00 00

## CYCLE 2.1

### ALLEMAND

.....	Affiche Druckschrift groß (Lehrer)	à 2,00 € 420 1 15 02
.....	Affiche Druckschrift klein (Lehrer)	à 2,00 € 420 1 15 03
.....	Affiche Schreibschrift groß (Lehrer)	à 2,00 € 420 1 15 04
.....	Affiche Schreibschrift klein (Lehrer)	à 2,00 € 420 1 15 05
.....	Der kleine Vogel und das dicke Huhn + Hör-CD	à 5,00 € 420 1 00 06
.....	MILA 1 – Mein erstes Lesebuch	à 9,73 € 420 1 10 10
.....	MILA – Arbeitsheft zu den Einheiten 1 und 2	à 6,80 € 420 1 10 11
.....	MILA – Arbeitsheft zur Einheit 3	à 6,80 € 420 1 10 12
.....	MILA – Arbeitsheft zur Einheit 4	à 6,80 € 420 1 10 13
.....	MILA – Arbeitsheft zur Einheit 5	à 6,80 € 420 1 10 14
.....	MILA – Arbeitsheft zur Einheit 6	à 6,80 € 420 1 10 15
.....	MILA – Handpuppe (Lehrer)	à 37,00 € 420 1 10 95
.....	MILA – Merkbilder (Lehrer)	à 12,00 € 420 1 10 67
.....	MILA – Bildkarten zu den Einheiten 1-6 (Lehrer) <i>Solange der Vorrat reicht!</i>	à 99,00 € 420 1 10 98
.....	MILA – Poster (Lehrer) Schreib- und Lesetabelle	à 1,00 € 420 1 10 65
.....	MILA – Poster (Lehrer) „Wir arbeiten mit der Schreib- und Lesetabelle“	à 1,00 € 420 1 10 66
.....	MILA – Schreibwortschatz Einheiten 1-6	à 1,94 € 420 1 11 57
.....	MILA – Tastbuchstaben (Lehrer)	à 45,00 € 420 1 11 66

*Die Lieder und Hörtexte zu Mila sind auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!*

.....	MILA 1 – Transparente Einheiten 1-3 (Lehrer)	à 20,00 € 420 1 10 73
-------	--	--------------------------

### FRANÇAIS

.....	Salut, c'est parti! Livre de l'élève <i>Manuel pour le cycle 2.1 et 2.2</i>	à 16,00 € 420 3 10 00
.....	Salut, c'est parti! Flashcards (Maître) <i>Matériel pour le cycle 2.1 et 2.2</i>	à 4,00 € 420 3 10 02
.....	Salut, c'est parti! Guide pédagogique (Maître) <i>Manuel pour le cycle 2.1 et 2.2</i>	à 12,00 € 420 3 10 01

### MATHÉMATIQUES

.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 1	à 9,73 € 420 9 10 20
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 1 Arbeitsheft mit CD-ROM	à 7,29 € 420 9 10 25
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 1 Begleitband (Lehrer)	à 10,00 € 420 9 11 06

## CYCLE 2.2

### ALLEMAND

.....	Der kleine Vogel und das dicke Huhn + Hör-CD	à 5,00 € 420 1 00 06
.....	MILA 2 – Fibel	à 9,73 € 420 1 20 52
.....	MILA 2 – Arbeitsheft zur Einheit 7	à 6,80 € 420 1 21 07
.....	MILA 2 – Arbeitsheft zur Einheit 8	à 6,80 € 420 1 21 08
.....	MILA 2 – Arbeitsheft zur Einheit 9	à 6,80 € 420 1 21 09
.....	MILA 2 – Arbeitsheft zur Einheit 10	à 6,80 € 420 1 21 10

Die Lieder und Hörtexte zu Mila sind auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!

### FRANÇAIS

.....	Salut, c'est parti! Livre de l'élève Manuel pour le cycle 2.1 et 2.2	à 16,00 € 420 3 10 00
.....	Salut, c'est parti! Flashcards (Maître) Matériel pour le cycle 2.1 et 2.2	à 4,00 € 420 3 10 02
.....	Salut, c'est parti! Guide pédagogique (Maître) Manuel pour le cycle 2.1 et 2.2	à 12,00 € 420 3 10 01

### MATHÉMATIQUES

.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 2	à 9,73 € 420 9 20 08
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 2 Arbeitsheft mit CD-ROM	à 7,29 € 420 9 20 09
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 2 Begleitband (Lehrer)	à 10,00 € 420 9 21 06
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 2 Materialband mit CD-ROM (Lehrer)	à 10,00 € 420 9 21 07
.....	Probieren und kombinieren 2	à 3,89 € 420 9 20 12
.....	Verstehen und Trainieren 2 Grundaufgaben zum Zahlenbuch	à 3,89 € 420 9 20 15

Weiteres Material zum Zahlenbuch: siehe Seite 11!

Une version française comparable au „Zahlenbuch“ est disponible auprès des librairies dans la série „Faire des Maths“ de la maison d'édition Erasmé. Plus d'informations sur le site: [www.averbode.be/fdm](http://www.averbode.be/fdm)

.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 1 Materialband mit CD-ROM (Lehrer)	à 10,00 € 420 9 11 07
.....	Zifferschreibkurs	à 3,89 € 420 9 10 12
.....	Probieren und kombinieren 1	à 3,89 € 420 9 10 16
.....	Verstehen und Trainieren 1 Grundaufgaben zum Zahlenbuch	à 3,89 € 420 9 10 15

Weiteres Material zum Zahlenbuch: siehe Seite 11!

Une version française comparable au „Zahlenbuch“ est disponible auprès des librairies dans la série „Faire des Maths“ de la maison d'édition Erasmé. Plus d'informations sur le site: [www.averbode.be/fdm](http://www.averbode.be/fdm)

### ÉVEIL AUX SCIENCES

.....	Éveil aux sciences – Arbeitsmappe 1	à 4,00 € 420 6 10 03
.....	Éveil aux sciences – Lehrerhandbuch 1 (Lehrer)	à 14,00 € 420 6 10 02

Die beiden Folienmappen „Aus der Welt von den Déieren a Planzen“ und „Gesond liewen“ sind als interaktive Tafelbilder für Beamer und Whiteboard auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!

### ÉDUCATION MUSICALE

.....	Papageno, Papagena, Zyklus 2 E Liederbuch für Kanner aus der Grondschoul	à 9,73 € 424 0 10 05
.....	Musik 1 - Das Klangmännchen Solange der Vorrat reicht!	à 4,86 € 424 0 10 00
.....	Musik 1 - Lehrerinformation (Lehrer) Solange der Vorrat reicht!	à 5,00 € 424 0 10 01
.....	Musik 1 – Kopiervorlagen (Lehrer) Solange der Vorrat reicht!	à 2,00 € 424 0 10 02

Les supports „Das Klangmännchen“ - CD-Duo-Box et „Das Klangmännchen“ - CD-Rom sont accessibles sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)

### VIE ET SOCIÉTÉ

.....	Leben und Gesellschaft Zyklus 2, Schülerbuch	à 6,80 € 422 7 00 00
.....	Leben und Gesellschaft Zyklus 2, Arbeitsblätter	à 4,86 € 422 7 00 01

Viele der  
aufgeführten Titel sind auch  
auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)  
verfügbar

## ÉVEIL AUX SCIENCES

- ..... Éveil aux sciences – Arbeitsmappe 2 à 8,00 €  
420 6 20 03
- ..... Éveil aux sciences – Lehrerhandbuch 2 (Lehrer) à 14,00 €  
420 6 20 02

Die beiden Folienmappen „Aus der Welt von den Déieren a Planzen“ und „Gesond liewen“ sind als interaktive Tafelbilder für Beamer und Whiteboard auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!

## ÉDUCATION MUSICALE

- ..... Papageno, Papagena, Zyklus 2 à 9,73 €  
E Lidderbuch fir Kanner aus der Grondschoul 424 0 10 05
- ..... Musik 1 - Das Klangmännchen à 4,86 €  
Solange der Vorrat reicht! 424 0 10 00
- ..... Musik 1 - Lehrerinformation (Lehrer) à 5,00 €  
Solange der Vorrat reicht! 424 0 10 01
- ..... Musik 1 – Kopiervorlagen (Lehrer) à 2,00 €  
Solange der Vorrat reicht! 424 0 10 02

Les supports „Das Klangmännchen“ - CD-Duo-Box et „Das Klangmännchen“ - CD-Rom sont accessibles sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)

## VIE ET SOCIÉTÉ

- ..... Leben und Gesellschaft Zyklus 2, Schülerbuch à 6,80 €  
422 7 00 00
- ..... Leben und Gesellschaft Zyklus 2, Arbeitsblätter à 4,86 €  
422 7 00 01



## CYCLE 3.1

### ALLEMAND

- ..... Sprachfuchs<sup>3</sup>, Sprach- und Lesebuch Deutsch à 8,26 €  
Zyklus 3, Band 1 420 1 31 00
- ..... Sprachfuchs<sup>3</sup>, Arbeitsheft à 4,86 €  
Zyklus 3, Band 1 420 1 31 01
- ..... Sprachfuchs<sup>3</sup>, Hörbuch (Lehrer) à 8,00 €  
Zyklus 3, Band 1 420 1 31 05
- ..... Sprachfuchs<sup>3</sup>, Themenheft Lesen à 1,94 €  
Zyklus 3, Band 1 420 1 31 02
- ..... Sprachfuchs<sup>3</sup>, Lehrerhandbuch (Lehrer) à 5,00 €  
Zyklus 3, Band 1 420 1 31 04
- ..... Dschumanji – Lesebuch à 8,26 €  
Band 1 mit Hör-CD 420 1 30 00
- ..... Dschumanji – Lesebuch à 8,26 €  
Band 2 mit Hör-CD 420 1 30 01

### FRANÇAIS

- ..... Français 3<sup>e</sup> année d'études à 6,80 €  
(avec mémo vocabulaire) 420 3 30 00

Le support audio „Français 3<sup>e</sup> année d'études“ est disponible sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)

- ..... Set de 10 expl. du dépliant „Les sons en français, à 3,00 €  
c'est magique“ **Neu!** 420 3 31 00
- ..... Affiche „Les sons en français, à 1,00 €  
c'est magique“ (Maître) **Neu!** 420 3 31 01
- ..... Le Français aux cycles 2, 3 et 4 (Maître) gratuit  
Solange der Vorrat reicht! 420 3 00 02

### LANGUE LUXEMBOURGEOISE

- ..... Lies a fléi 1 + CD à 13,61 €  
420 5 00 04
- ..... Lies a fléi – de Katalog 2019 **Neu!** gratuit  
Erscheint im Laufe des 1. Trimesters 420 5 00 28

### MATHÉMATIQUES

- ..... Das Luxemburger Zahlenbuch 3 à 9,73 €  
420 9 30 20
- ..... Das Luxemburger Zahlenbuch 3 Arbeitsheft à 7,29 €  
mit CD-ROM 420 9 30 25
- ..... Das Luxemburger Zahlenbuch 3 Begleitband à 10,00 €  
(Lehrer) 420 9 31 06
- ..... Das Luxemburger Zahlenbuch 3 Materialband à 10,00 €  
mit CD-ROM (Lehrer) 420 9 31 07
- ..... Probieren und kombinieren 3 à 3,89 €  
420 9 30 12
- ..... Verstehen und Trainieren 3 à 3,89 €  
Grundaufgaben zum Zahlenbuch 420 9 30 15

Weiteres Material zum Zahlenbuch: siehe Seite 11!

Une version française comparable au „Zahlenbuch“ est disponible auprès des librairies dans la série „Faire des Maths“ de la maison d'édition Erasmé. Plus d'informations sur le site: [www.averbode.be/fdm](http://www.averbode.be/fdm)

- ..... MULT-X Spielsset - Die Multiplikation mit den à 50,00 €  
Fingerspitzen erfassen (Lehrer) 420 9 35 00

## ÉVEIL AUX SCIENCES

.....	Éveil aux sciences - Arbeitsmappe 3	à 6,80 € 420 6 30 00
.....	Éveil aux sciences - Lehrerhandbuch 3 (Lehrer)	à 14,00 € 420 6 30 02
.....	Planzen, Déieren a Steng Mäin éischt Bestëmmungsbuch	à 9,73 € 420 6 01 00
.....	Plantes, animaux et pierres (Maître) Mon premier livre de détermination	à 9,73 € 420 6 01 02

*Die beiden Folienmappen „Aus der Welt vun den Déieren a Planzen“ und „Gesond liewen“ sind als interaktive Tafelbilder für Beamer und Whiteboard auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!*

.....	Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer – Lernzyklus 3 und 4 Entdeckungsrucksack mit Materialien zum Erforschen der Umwelt (für den Lehrer, als Klassenrucksack) <b>Neu!</b> Weitere Informationen unter <a href="http://www.multi-script.lu">www.multi-script.lu</a> Solange der Vorrat reicht!	à 199,00 € 420 6 31 00
.....	Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer – Lernzyklus 3 und 4 Schüler-Arbeitsmappe mit 6 verschiedenen Arbeitsaufträgen und einem Diplom <b>Neu!</b> Gebrauch auch ohne den Entdeckungsrucksack möglich. Weitere Informationen unter <a href="http://www.multi-script.lu">www.multi-script.lu</a>	à 3,00 € 420 6 31 01

## ÉDUCATION MUSICALE

.....	Papagena, Papagena, Zyklus 3 E Liederbuch fir Kanner aus der Grondschoul	à 9,73 € 424 0 20 13
.....	Musik 2 – Das Spiel mit dem Klang	à 11,67 € 424 0 20 00

*Les supports audio pour le matériel „Musik 2“ sont disponibles sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)*

## VIE ET SOCIÉTÉ

.....	Leben und Gesellschaft Zyklus 3, Schülerbuch	à 11,67 € 422 7 00 20
.....	Leben und Gesellschaft Zyklus 3, Arbeitsblätter	à 7,78 € 422 7 00 21

## CYCLE 3.2

### ALLEMAND

.....	Sprachfuchs <sup>3</sup> , Sprach- und Lesebuch Deutsch Zyklus 3, Band 2	à 8,26 € 420 1 41 00
.....	Sprachfuchs <sup>3</sup> , Arbeitsheft Zyklus 3, Band 2	à 4,86 € 420 1 41 01
.....	Sprachfuchs <sup>3</sup> , Hörbuch (Lehrer) Zyklus 3, Band 2	à 8,00 € 420 1 41 05
.....	Sprachfuchs <sup>3</sup> , Themenheft Lesen Zyklus 3, Band 2	à 1,94 € 420 1 41 02
.....	Sprachfuchs <sup>3</sup> , Lehrerhandbuch (Lehrer) Zyklus 3, Band 2	à 5,00 € 420 1 41 04
.....	Humpty Dumpty – Lesebuch Band 1 mit Hör-CD	à 8,26 € 420 1 40 05
.....	Humpty Dumpty – Lesebuch Band 2 mit Hör-CD	à 8,26 € 420 1 40 06

*Die Lieder zum Lesebuch Humpty Dumpty sind auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!*

## FRANÇAIS

.....	Français 4 <sup>e</sup> année d'études (avec mémo vocabulaire)	à 7,29 € 420 3 40 00
-------	---	-------------------------

*Le support audio „Français 4<sup>e</sup> année d'études“ est disponible sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)*

.....	Le Français aux cycles 2, 3 et 4 (Maître) Solange der Vorrat reicht!	gratuit 420 3 00 02
-------	---	------------------------

## LANGUE LUXEMBOURGEOISE

.....	Lies a fléi 1 + CD	à 13,61 € 420 5 00 04
.....	Lies a fléi – de Katalog 2019 <b>Neu!</b> Erscheint im Laufe des 1. Trimesters	gratuit 420 5 00 28

## MATHÉMATIQUES

.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 4	à 9,73 € 420 9 40 20
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 4 Arbeitsheft mit CD-ROM	à 7,29 € 420 9 40 25
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 4 Begleitband (Lehrer)	à 10,00 € 420 9 41 06
.....	Das Luxemburger Zahlenbuch 4 Materialband mit CD-ROM (Lehrer)	à 10,00 € 420 9 41 07
.....	Probieren und kombinieren 4	à 3,89 € 420 9 40 12

*Weiteres Material zum Zahlenbuch: siehe Seite 11!*

*Une version française comparable au „Zahlenbuch“ est disponible auprès des librairies dans la série „Faire des Maths“ de la maison d'édition Erasmé. Plus d'informations sur le site: [www.averbode.be/fdm](http://www.averbode.be/fdm)*

.....	MULT-X Spielset - Die Multiplikation mit den Fingerspitzen erfassen (Lehrer)	à 50,00 € 420 9 35 00
-------	---	--------------------------

## ÉVEIL AUX SCIENCES

.....	Éveil aux sciences - Arbeitsmappe 4	à 9,73 € 420 6 40 03
.....	Éveil aux sciences - Lehrerhandbuch 4 (Lehrer)	à 14,00 € 420 6 40 02
.....	Planzen, Déieren a Steng Mäin éischt Bestëmmungsbuch	à 9,73 € 420 6 01 00
.....	Plantes, animaux et pierres Mon premier livre de détermination (Maître)	à 9,73 € 420 6 01 02
.....	Diercke Grundschulatlas	à 14,58 € 420 4 00 52

*Die beiden Folienmappen „Aus der Welt vun den Déieren a Planzen“ und „Gesond liewen“ sind als interaktive Tafelbilder für Beamer und Whiteboard auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!*

- ..... Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer – Lernzyklus 3 und 4  
Entdeckungsrucksack mit Materialien zum Erforschen der Umwelt (für den **Lehrer**, als Klassenrucksack) **Neu!**  
*Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)  
Solange der Vorrat reicht!*
- à 199,00 €  
420 6 31 00
- ..... Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer – Lernzyklus 3 und 4  
Schüler-Arbeitsmappe mit 6 verschiedenen Arbeitsaufträgen und einem Diplom **Neu!**  
*Gebrauch auch ohne den Entdeckungsrucksack möglich.  
Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)*
- à 3,00 €  
420 6 31 01

## ÉDUCATION MUSICALE

- ..... Papageno, Papagena, Zyklus 3  
E Lidderbuch fir Kanner aus der Grondschoul
- à 9,73 €  
424 0 20 13
- ..... Musik 2 – Das Spiel mit dem Klang
- à 11,67 €  
424 0 20 00

*Les supports audio pour le matériel „Musik 2“ sont disponibles sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)*

## VIE ET SOCIÉTÉ

- ..... Leben und Gesellschaft Zyklus 3, Schülerbuch
- à 11,67 €  
422 7 00 20
- ..... Leben und Gesellschaft Zyklus 3, Arbeitsblätter
- à 7,78 €  
422 7 00 21

## CYCLE 4.1

### ALLEMAND

- ..... Sprachfuchs<sup>4</sup>, Sprach- und Lesebuch Deutsch Zyklus 4, Band 1
- à 8,26 €  
420 1 51 10
- ..... Sprachfuchs<sup>4</sup>, Arbeitsheft Zyklus 4, Band 1
- à 4,86 €  
420 1 51 11
- ..... Sprachfuchs<sup>4</sup>, Hörbuch (**Lehrer**) Zyklus 4, Band 1
- à 4,86 €  
420 1 51 12
- ..... Sprachfuchs<sup>4</sup>, Lehrerhandbuch (**Lehrer**) Zyklus 4, Band 1
- à 5,00 €  
420 1 51 09
- ..... Baiabong – Lesebuch Band 1 mit Hör-CD
- à 8,26 €  
420 1 50 00
- ..... Baiabong – Lesebuch Band 2 mit Hör-CD
- à 8,26 €  
420 1 50 01
- ..... Leseluchs – Sachtexte und Lesetipps Lernzyklus 4.1
- à 1,94 €  
420 1 53 01
- ..... Deutschunterricht im Zyklus 4 (**Lehrer**) Lehrerhandreichung
- à 9,00 €  
420 1 59 01

### FRANÇAIS

- ..... Français 5<sup>e</sup> année d'études
- à 8,26 €  
420 3 50 00

*Le support audio „Français 5<sup>e</sup> année d'études“ est disponible sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)*

- ..... L'éléphant à la loupe
- gratuit  
420 3 53 00
- ..... Le Français aux cycles 2, 3 et 4 (**Maître**)  
*Solange der Vorrat reicht!*
- gratuit  
420 3 00 02

## LANGUE LUXEMBOURGEOISE

- ..... Lies a fléi 2 + CD
- à 13,61 €  
420 5 00 13
- ..... Lies a fléi – de Katalog 2019 **Neu!**  
*Erscheint im Laufe des 1. Trimesters*
- gratuit  
420 5 00 28

## MATHÉMATIQUES

- ..... Das Luxemburger Zahlenbuch, Zyklus 4 Grundlagen, Schülerbuch
- à 8,75 €  
420 9 50 25
- ..... Das Luxemburger Zahlenbuch, Zyklus 4 Sammelordner für die Arbeitsblätter
- à 3,50 €  
420 9 50 23

*Download der Arbeitsblätter auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)*

- ..... Das zweisprachige Luxemburger Zahlenbuch, Zyklus 4 Grundlagen, Schülerbuch (**deutsch-französische Ausgabe**)
- à 8,75 €  
420 9 50 26

*Die Lehrerhinweise zum Zahlenbuch sind als Download auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar.*

- ..... Mathematik 5 (ancienne édition)
- à 7,78 €  
420 9 50 01
- ..... Mathématiques 5 (ancienne édition)  
Französische Übersetzung von „Mathematik 5“
- à 7,78 €  
420 9 50 06
- ..... MULT-X Spielset - Die Multiplikation mit den Fingerspitzen erfassen (**Lehrer**)
- à 50,00 €  
420 9 35 00

## SCIENCES NATURELLES

- ..... Sciences naturelles – Arbeitsmappe 5
- à 6,00 €  
420 6 50 02
- ..... Sciences naturelles – Lehrerhandbuch 5 (**Lehrer**)
- à 14,00 €  
420 6 50 01
- ..... L'homme et la nature – Cycle 4.1
- à 8,75 €  
420 6 50 51
- ..... Mensch und Natur – Lernzyklus 4.1
- à 8,75 €  
420 6 50 50
- ..... Pflanzen, Déieren a Steng  
Mäin éischt Bestëmmungsbuch
- à 9,73 €  
420 6 01 00
- ..... Plantes, animaux et pierres (**Maître**)  
Mon premier livre de détermination
- à 9,73 €  
420 6 01 02

*Die beiden Folienmappen „Aus der Welt vun den Déieren a Planzen“ und „Gesond liewen“ sind als interaktive Tafelbilder für Beamer und Whiteboard auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!*

- ..... Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer – Lernzyklus 3 und 4  
Entdeckungsrucksack mit Materialien zum Erforschen der Umwelt (für den **Lehrer**, als Klassenrucksack) **Neu!**  
*Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)  
Solange der Vorrat reicht!*
- à 199,00 €  
420 6 31 00
- ..... Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer – Lernzyklus 3 und 4  
Schüler-Arbeitsmappe mit 6 verschiedenen Arbeitsaufträgen und einem Diplom **Neu!**  
*Gebrauch auch ohne den Entdeckungsrucksack möglich.  
Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)*
- à 3,00 €  
420 6 31 01



## GÉOGRAPHIE

..... Lëtzebuenger Geographiebuch	à 7,78 € 420 4 00 02
..... Lëtzebuenger Geographie – Aarbechtsblieder	à 4,86 € 420 4 00 01
..... Lëtzebuenger Geographiebuch – version française	à 7,78 € 420 4 00 06
..... Diercke Grundschulatlas	à 14,58 € 420 4 00 52

## HISTOIRE

..... Die Zeitmaschine – Geschichtsbuch für den Zyklus 4	à 9,73 € 421 6 00 02
..... Arbeitsblätter zur Geschichte für den Zyklus 4 (Teil 1+2)	à 7,77 € 421 6 00 03
..... Lehrerhandreichung Geschichte (Lehrer) Zyklus 4	à 8,00 € 421 6 00 51

## ÉDUCATION MUSICALE

..... Papageno, Papagena, Zyklus 4 E Lidderbuch fir Kanner aus der Grondschoul	à 9,73 € 424 0 30 00
..... Musik 2 – Das Spiel mit dem Klang	à 11,67 € 424 0 20 00

Les supports audio pour le matériel „Musik 2“ sont disponibles sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)

..... Musik 2 – LIVE: Singen als Beruf (Lehrer) + 4 CD + 2 DVD	à 15,00 € 424 0 20 09
--	--------------------------

## VIE ET SOCIÉTÉ

..... Leben und Gesellschaft Zyklus 4, Schülerbuch	à 11,67 € 422 7 00 42
..... Leben und Gesellschaft Zyklus 4, Arbeitsblätter	à 7,78 € 422 7 00 43

## CYCLE 4.2

### ALLEMAND

..... Sprachfuchs <sup>4</sup> , Sprach- und Lesebuch Deutsch Zyklus 4, Band 2 <i>Überarbeitete Ausgabe</i>	à 8,26 € 420 1 61 10
..... Sprachfuchs <sup>4</sup> , Arbeitsheft Zyklus 4, Band 2	à 4,86 € 420 1 61 11
..... Sprachfuchs <sup>4</sup> , Hörbuch Zyklus 4, Band 2 (Lehrer) <i>Überarbeitete Ausgabe</i>	à 4,86 € 420 1 61 12
..... Sprachfuchs <sup>4</sup> , Lehrerhandbuch (Lehrer) Zyklus 4, Band 2	à 5,00 € 420 1 61 09
..... Ubangi-Schari - Lesebuch Band 1 mit Hör-CD	à 8,26 € 420 1 60 00
..... Ubangi-Schari - Lesebuch Band 2 mit Hör-CD	à 8,26 € 420 1 60 01

..... Deutscherunterricht im Zyklus 4 (Lehrer) Lehrerhandreichung	à 9,00 € 420 1 59 01
---	-------------------------

## FRANÇAIS

..... Français 6 <sup>e</sup> année d'études	à 8,26 € 420 3 60 00
--	-------------------------

Le support audio „Français 6<sup>e</sup> année d'études“ est disponible sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)

..... Mona lisait	à 4,86 € 420 3 60 52
..... L'éléphant à la loupe	gratuit 420 3 53 00
..... Le Français aux cycles 2, 3 et 4 (Maître) <i>Solange der Vorrat reicht!</i>	gratuit 420 3 00 02

## LANGUE LUXEMBOURGEOISE

..... Lies a fléi 2 + CD	à 13,61 € 420 5 00 13
..... Lies a fléi – de Katalog 2019 <i>Neu!</i> <i>Erscheint im Laufe des 1. Trimesters</i>	gratuit 420 5 00 28

## MATHÉMATIQUES

..... Das Luxemburger Zahlenbuch, Zyklus 4 Vertiefung, Schülerbuch	à 8,75 € 420 9 60 22
..... Das Luxemburger Zahlenbuch, Zyklus 4 Sammelordner für die Arbeitsblätter	à 3,50 € 420 9 50 23

Download der Arbeitsblätter auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)

..... Das zweisprachige Luxemburger Zahlenbuch, Zyklus 4 Vertiefung, Schülerbuch <i>(deutsch-französische Ausgabe)</i>	à 8,75 € 420 9 60 24
---	-------------------------

Die Lehrerhinweise zum Zahlenbuch sind als Download auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar.

..... Mathematik 6	à 7,78 € 420 9 60 01
..... Mathématiques 6 Französische Übersetzung von „Mathematik 6“	à 7,78 € 420 9 60 06
..... MULT-X Spielsset - Die Multiplikation mit den Fingerspitzen erfassen (Lehrer)	à 50,00 € 420 9 35 00

## SCIENCES NATURELLES

..... Sciences naturelles – Arbeitsmappe 6	à 5,83 € 420 6 60 05
..... Sciences naturelles – Lehrerhandbuch 6 (Lehrer)	à 14,00 € 420 6 60 04
..... L'homme et la nature – Cycle 4.2	à 8,75 € 420 6 60 55
..... Mensch und Natur – Lernzyklus 4.2	à 8,75 € 420 6 60 51
..... Pflanzen, Déieren a Steng Mäin éischt Bestëmmungsbuch	à 9,73 € 420 6 01 00

..... Plantes, animaux et pierres  
Mon premier livre de détermination (Maître) à 9,73 €  
420 6 01 02

*Die beiden Folienmappen „Aus der Welt vun den Déieren a Planzen“ und „Gesond liewen“ sind als interaktive Tafelbilder für Beamer und Whiteboard auf [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu) verfügbar!*

..... Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer –  
Lernzyklus 3 und 4 à 199,00 €  
420 6 31 00  
Entdeckungsrucksack mit Materialien zum Erforschen  
der Umwelt (für den Lehrer, als Klassenrucksack) **Neu!**  
Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)  
Solange der Vorrat reicht!

..... Eis gebaute Welt, vu gëschter, haut a muer –  
Lernzyklus 3 und 4 à 3,00 €  
420 6 31 01  
Schüler-Arbeitsmappe mit 6 verschiedenen  
Arbeitsaufträgen und einem Diplom **Neu!**  
Gebrauch auch ohne den Entdeckungsrucksack möglich.  
Weitere Informationen unter [www.multi-script.lu](http://www.multi-script.lu)

## GÉOGRAPHIE

..... Lëtzebuurger Geographiebuch à 7,78 €  
420 4 00 02

..... Lëtzebuurger Geographie – Aarbechtsblieder à 4,86 €  
420 4 00 01

..... Lëtzebuurger Geographiebuch – version française à 7,78 €  
420 4 00 06

..... Diercke Grundschulatlas à 14,58 €  
420 4 00 52

## HISTOIRE

..... Die Zeitmaschine – Geschichtsbuch für  
den Zyklus 4 à 9,73 €  
421 6 00 02

..... Arbeitsblätter zur Geschichte für  
den Zyklus 4 (Teil 1+2) à 7,77 €  
421 6 00 03

..... Lehrerhandreichung Geschichte (Lehrer) à 8,00 €  
421 6 00 51

## ÉDUCATION MUSICALE

..... Papageno, Papagena, Zyklus 4 à 9,73 €  
E Lidderbuch fir Kanner aus der Grondschoul  
424 0 30 00

..... Musik 2 – Das Spiel mit dem Klang à 11,67 €  
424 0 20 00

*Les supports audio pour le matériel „Musik 2“ sont disponibles  
sur le site [edudocs.education.lu](http://edudocs.education.lu)*

..... Musik 2 – LIVE: Singen als Beruf (Lehrer) à 15,00 €  
+ 4 CD + 2 DVD  
424 0 20 09

## VIE ET SOCIÉTÉ

..... Leben und Gesellschaft Zyklus 4, Schülerbuch à 11,67 €  
422 7 00 42

..... Leben und Gesellschaft Zyklus 4, Arbeitsblätter à 7,78 €  
422 7 00 43

## CYCLE 1-4

### OUTILS POUR L'APPRENTISSAGE ET L'ÉVALUATION

..... Plan-cadre pour l'Éducation précoce au Luxembourg  
(Lehrer) gratuit  
410 2 00 25

..... Plan d'études (Lehrer) gratuit  
Die überarbeitete Fassung des Bereichs  
„Vie en commun et valeurs“ ist als PDF Version auf der  
Homepage des Ministeriums verfügbar ([www.men.lu](http://www.men.lu)).  
420 0 00 56

..... Bilans intermédiaires - Cycle 1 gratuit  
410 3 00 05

#### Bilans intermédiaires Cycle 2, Cycle 3, Cycle 4

Ab dem Schuljahr 2019/20 werden die *Bilans intermédiaires* für alle  
SchülerInnen der Lernzyklen 2.1, 3.1 und 4.1 ausschließlich elektronisch  
erfasst und auf Anfrage hin den Eltern als ausgedruckte Version zur  
Verfügung gestellt werden.  
Die Papierversion der *Bilans intermédiaires* ist jenen SchülerInnen  
vorbehalten, die im Laufe des Schuljahres 2019/20 neu in eine Klasse  
der Lernzyklen 2.2, 3.2 oder 4.2 hinzukommen.  
Ausführliche Informationen zur Handhabung der *Bilans intermédiaires*  
werden in Kürze folgen.

..... Bilans intermédiaires - Cycle 2 gratuit  
(für SchülerInnen, die neu in eine Klasse  
des Cycle 2.2 hinzukommen)  
420 0 00 33

..... Bilans intermédiaires - Cycle 3 gratuit  
(für SchülerInnen, die neu in eine Klasse  
des Cycle 3.2 hinzukommen)  
420 0 00 29

..... Bilans intermédiaires - Cycle 4 gratuit  
(für SchülerInnen, die neu in eine Klasse  
des Cycle 4.2 hinzukommen)  
420 0 00 30

..... Livret d'accompagnement pour l'évaluation  
à l'École fondamentale (Lehrer) gratuit  
420 0 00 32

..... Bilans de fin de cycle (farde pour les cycles 1-4) gratuit  
420 0 00 72

..... Niveaux de compétence Cycle 1-4 gratuit  
Solange der Vorrat reicht!  
420 0 00 74

..... Kompetenzraster und Entwicklungsstufen Zyklen 1-4 gratuit  
Solange der Vorrat reicht!  
420 0 00 75

..... Bildungsstandards Sprachen (Lehrer) gratuit  
429 0 01 10

..... Förderung der Schulsprache in allen Fächern  
Praxisvorschläge für Schulen in einem  
mehrsprachigen Umfeld (Lehrer) gratuit  
420 0 00 63

..... Ouverture aux langues (Lehrer) gratuit  
420 0 00 64

..... Durch Reflektieren mit Schüler/innen zur konkreten  
Planung meines Unterrichts (Lernbäume) (Lehrer) gratuit  
420 0 00 65

### OUTILS ADMINISTRATIFS

..... Registre de classe (Lehrer) **Neu!** gratuit  
420 0 00 38

..... Journal de classe (Lehrer) **Neu!** gratuit  
420 0 00 39

### SÉRIE „LES CAHIERS DE L'ÉVALUATION“

..... Schriftspracherwerb und Rechtschreibung (Lehrer) à 5,00 €  
429 0 01 09

..... Deutsch: Die standardisierten Prüfungen zum  
Abschluss der Primärschule (Lehrer) à 10,00 €  
Solange der Vorrat reicht!  
429 0 01 06

..... Perspektiven der Deutschdidaktik (Lehrer) à 5,00 €  
429 0 01 08

### DIVERS

..... Dictionnaire Portugais-Luxembourgeois à 6,80 €  
420 0 00 18

## ZUSATZMATERIAL ZUM ZAHLENBUCH

### KLETT VERLAG

Über den Buchhandel zu beziehen! Weitere Informationen  
auf [www.mathe2000.de](http://www.mathe2000.de)

#### KARTEIEN

Blitzrechnen - Basiskurs Zahlen 1	27,50 € ISBN 978-3-12-200901-4
Blitzrechnen - Basiskurs Zahlen 2	27,50 € ISBN 978-3-12-200902-1
Blitzrechnen - Basiskurs Zahlen 3	27,50 € ISBN 978-3-12-200903-8
Blitzrechnen - Basiskurs Zahlen 4	27,50 € ISBN 978-3-12-200904-5
Sachrechnen im Kopf - Größen - Zyklus 2	27,50 € ISBN 978-3-12-200911-3
Sachrechnen im Kopf - Größen - Zyklus 3	27,50 € ISBN 978-3-12-200913-7
Geometrie im Kopf - Zyklus 3	27,50 € ISBN 978-3-12-200923-6

#### LEHRERMATERIALIEN

Kartenspiele zum Einmaleins	12,50 € ISBN 978-3-12-200946-5
Zauberdreieck Holzbrett und Spielsteine	42,75 € ISBN 978-3-12-200961-8
Sieben auf einen Blick- Zyklus 2	18,25 € ISBN 978-3-12-200939-7
Spiegeln mit dem Spiegel - Zyklus 2	20,50 € ISBN 978-3-12-199071-9
Die Denkschule - Zyklus 2	30,25 € ISBN 978-3-12-199021-4
Die Denkschule - Zyklus 3	30,25 € ISBN 978-3-12-199023-8
Spiegeln mit dem Spiegelbuch Zyklus 3/4	28,75 € ISBN 978-3-12-199072-6
Schauen und Bauen - Zyklus 3/4	36,25 € ISBN 978-3-12-199075-7
Lern- und Spielplakate	7,50 € ISBN 978-3-12-200944-1
Poster 1+1 Tafel	15,25 € ISBN 978-3-12-200513-9
Poster 1x1 Tafel	15,25 € ISBN 978-3-12-200514-6
Poster 1x1 Plan	15,25 € ISBN 978-3-12-200515-3
Hunderterrahmen	86,95 € ISBN 978-3-12-200960-1
Tausenderbuch	12,50 € ISBN 978-3-12-199030-6
Millionenbuch - 10 Expl.	46,25 € ISBN 978-3-12-200445-3

## SCHÜLERMATERIALIEN

10 Handspiegel	20,50 € ISBN 978-3-12-199070-2
Rechengeld mit Münzen - 10 Expl.	6,50 € ISBN 978-3-12-203584-6
Wendeplättchen - 1500 Expl.	10,75 € ISBN 978-3-12-199058-0
Wendekarten - 10er Pack	15,25 € ISBN 978-3-12-199061-0

## ZUSATZMATERIAL ZUM ZAHLENBUCH

### FRIEDRICH VERLAG

Über den Buchhandel zu beziehen! - weitere Informationen  
auf <http://www.friedrich-verlag.de>

#### LERNSPIELE ZYKLUS 1

Das kleine Zahlenbuch 1 Spielen und Zählen	39,90 € ISBN 978-3-7800-5237-7
Das kleine Zahlenbuch 2 Schauen und Zählen	39,90 € ISBN 978-3-7800-5239-1
Das kleine Formenbuch 1 Legen - Bauen - Spiegeln	39,90 € ISBN 978-3-7800-3318-5
Das kleine Formenbuch 2 Falten - Bauen - Zeichnen	39,90 € ISBN 978-3-7800-3319-2
Das kleine Denkspielbuch Probieren und Kombinieren	39,90 € ISBN 978-3-7800-3320-8

#### LERNSPIELE GEOMETRIE ZYKLUS 2 - 4

Potz Klotz Ein raumgeometrisches Spiel	17,50 € ISBN 978-3-7800-3303-1
Umspannwerk Figuren strategisch verändern	24,90 € Bestell-Nr: 13309
Spiele mit dem Somawürfel (Zyklus 4)	39,90 € ISBN 978-3-7800-2050-5
Spiegel - Tangram	24,90 € ISBN 978-3-7800-3301-7
Mirakel - Spiegeln im Kopf und mit Köpfchen	22,50 € Bestell-Nr: 13364

**Prix à titre indicatif!**

Administration communale de	.....
Numéro et rue (ne pas indiquer la B.P.):	.....
Code postal et localité:	.....
Responsable de la commande:	.....
Téléphone / Télécopieur:	.....
e-mail:	.....
Heures d'ouverture:	.....
Date, <u>cachet de l'administration communale</u> et signature:	.....

Le bon de commande est à remettre **à l'administration communale** qui rassemblera les commandes et se chargera ensuite de la passation de la commande globale auprès du CTIE - IFB.

Pour des raisons d'organisation, les administrations communales sont invitées à passer leur commande **jusqu'au 31 juillet 2019**.

En vue d'éviter toute perturbation et tout retardement au niveau de l'approvisionnement des communes, d'éventuelles commandes supplémentaires sont à grouper et à limiter au strict minimum.

Veuillez également noter que les enseignants qui se présentent au CTIE - IFB **avant le 13 septembre 2019** en vue d'enlever des commandes individuelles **ne seront pas servis**. Leurs besoins sont à englober dans la commande principale de l'administration communale ou dans une commande supplémentaire groupée.